



SLOVENSKI STANDARD

SIST EN 2559:2023

01-februar-2023

Nadomešča:
SIST EN 2559:2001

Aeronavtika - Predimpregnirana ogljikova, steklena in aramidna vlakna - Ugotavljanje deleža smole in vlaken ter masa vlaken na enoto površine

Aerospace series - Carbon, glass and aramid fibre preimpregnates - Determination of the resin and fibre content and the mass of fibre per unit area

Luft- und Raumfahrt - Carbon-, Glas- und Aramidfaser-Prepregs - Bestimmung des Harz- und Fasermasseanteils und der flächenbezogenen Fasermasse

Série aérospatiale - Préimprégnés de fibres de carbone, de verre et d'aramide - Détermination des teneurs en résine et en fibres et de la masse surfacique de la fibre

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 2559:2022

ICS:

49.025.40 Guma in polimerni materiali Rubber and plastics

SIST EN 2559:2023

en,fr,de

EUROPEAN STANDARD

EN 2559

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

November 2022

ICS 49.025.40

Supersedes EN 2559:1997

English Version

Aerospace series - Carbon, glass and aramid fibre preimpregnates - Determination of the resin and fibre content and the mass of fibre per unit area

Série aérospatiale - Préimprégnés de fibres de carbone, de verre et d'aramide - Détermination des teneurs en résine et en fibres et de la masse surfacique de la fibre

Luft- und Raumfahrt - Carbon-, Glas- und Aramidfaser-Prepregs - Bestimmung des Harz- und Fasermasseanteils und der flächenbezogenen Fasermasse

This European Standard was approved by CEN on 1 August 2022.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents	Page
European foreword	3
1 Scope	4
2 Normative references	4
3 Terms and definitions	4
4 Principle	4
4.1 Wet extraction (Method A)	4
4.2 Soxhlet extraction (Method B)	4
4.3 Extraction by soaking and decantation (Method C)	4
4.4 Information on the use of the methods	4
4.4.1 Method A	4
4.4.2 Method B	5
4.4.3 Method C	5
5 Apparatus and reagents	5
5.1 For all methods	5
5.2 Method A	5
5.3 Method B	6
5.4 Method C	6
6 Specimens	6
6.1 Shape and dimensions	6
6.2 Number and distribution	6
7 Procedure	8
7.1 Conditioning	8
7.1.1 Preimpregnates stored at ambient temperature	8
7.1.2 Preimpregnates stored below ambient temperature	8
7.2 Atmosphere for testing	8
7.3 Time interval between conditioning and testing	8
7.4 Tests	8
7.4.1 General	8
7.4.2 Code A method	9
7.4.3 Code B method	9
7.4.4 Code C method	10
8 Expression of results	10
8.1 Uncorrected resin content	10
8.1.1 Method A	10
8.1.2 Method B	10
8.1.3 Method C	11
8.2 Corrected resin content (corrected for volatiles)	11
8.3 Fibre content	11
8.4 Mass of fibre per unit area	12
9 Health and safety requirements	12
10 Designation	12
11 Test report	12

European foreword

This document (EN 2559:2022) has been prepared by the Aerospace and Defence Industries Association of Europe — Standardization (ASD-STAN).

After enquiries and votes carried out in accordance with the rules of this Association, this document has received the approval of the National Associations and the Official Services of the member countries of ASD-STAN, prior to its presentation to CEN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 2023, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 2023.

This document supersedes EN 2559:1997.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

[SIST EN 2559:2023](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6b1dfce5-3fc8-488a-9291-1adf00c35486/sist-en-2559-2023)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6b1dfce5-3fc8-488a-9291-1adf00c35486/sist-en-2559-2023>

EN 2559:2022 (E)**1 Scope**

This document specifies methods for determining the resin content, fibre content and mass of fibre per unit area of fibre preimpregnates for aerospace use.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 2558, *Aerospace series — Carbon fibre preimpregnates — Determination of the volatile content*

EN 2743, *Aerospace series — Fibre reinforced plastics — Standard procedures for conditioning prior to testing unaged materials*

3 Terms and definitions

No terms and definitions are listed in this document.

ISO and IEC maintain terminology databases for use in standardization at the following addresses:

— ISO Online browsing platform: available at <https://www.iso.org/obp/>

— IEC Electropedia: available at <https://www.electropedia.org/>

4 Principle**4.1 Wet extraction (Method A)**

Determination of the difference in mass by means of weighing to constant mass before and after extraction of the resin by acid digestion. Use a solution of concentrated sulfuric acid and hydrogen peroxide. Nitric or other suitable acids can be used depending on the matrix that is to be dissolved.

4.2 Soxhlet extraction (Method B)

Determination of the difference in mass by means of weighing to constant mass before and after extraction of the resin with methyl-ethyl-ketone or other suitable solvent agreed between the user and manufacturer.

4.3 Extraction by soaking and decantation (Method C)

Similar to 4.2 but faster. In case of dispute, 4.2 shall be applied.

4.4 Information on the use of the methods**4.4.1 Method A**

If the preimpregnate contains only fibre and a resin which is completely “digestible”, the resin content is equal to the loss on wet digestion.

The fibre used as a reinforcement may be coated with a resin size, which is normally removed during wet digestion. The size is therefore included in the resin content.

Where undissolved fillers are lost by filtering, they are thus included in the resin content.

NOTE There can be a partial loss of undissolved fillers, one part being counted with the resin and the rest being counted with the fibres.

4.4.2 Method B

Size normally removed during Soxhlet extraction is included in the resin content.

If the resin contains fillers which do not dissolve in the solvent, the resin content does not include these fillers.

4.4.3 Method C

If the fibre contains a size, this is normally removed during solvent extraction and included in the resin content.

Where undissolved fillers are lost by decantation, they are thus included in the resin content.

NOTE There can be a partial loss of undissolved fillers, one part being counted with the resin and the rest being counted with the fibres.

5 Apparatus and reagents

5.1 For all methods

- balance with an uncertainty of measurement of 0,1 mg;
- cutting template to dimensions in 6.1;
- ancillary items such as a sharp knife and tweezers.

Automated methods are permitted as long as all the necessary requirements called out in this specification are met.

5.2 Method A

- Erlenmeyer 250 ml double necked pear-shaped flask with 50 ml dropping funnel equipped with air inlet and a water pump;
- heat source with suitable temperature control, capable of temperatures within range depicted in 7.4.2.1;
- 400 ml beaker;
- 20 ml sintered glass crucible (n° 2 porosity) and suitable filtration assembly;
- desiccator containing a suitable drying agent (for example silica gel, calcium chloride or phosphorus pentoxide);
- electric oven capable of maintaining a temperature of 120 °C with a maximum permissible error of ± 5 °C;
- protective clothing and rubber gloves resistant to hydrogen peroxide and sulfuric acid solutions, safety screen for eye protection;
- concentrated sulfuric acid (specific gravity: 1,84 to 1,89);
- hydrogen peroxide solution (concentration: 300 g/l to 500 g/l);
- acetone (propanone);

EN 2559:2022 (E)

- distilled water.

5.3 Method B

- single thickness extraction thimble, nominal diameter 20 mm to 22 mm, nominal length 60 mm to 80 mm;
- electric oven capable of maintaining a temperature of 105 °C with a maximum permissible error of ± 5 °C;
- an extraction apparatus of the Soxhlet type, comprising a condenser, siphon tube and flask, and provided with an electric heating mantle;
- vacuum desiccator;
- Methyl-ethyl-ketone (MEK: butanone 2) — analytical grade — or other suitable solvent agreed between the user and manufacturer.

5.4 Method C

- container 400 ml (Erlenmeyer flask or beaker);
- electric oven capable of maintaining a temperature of 105 °C with a maximum permissible error of ± 5 °C;
- vacuum desiccator;
- a suitable solvent for extraction, as agreed between the user and manufacturer;
- acetone (propanone).

6 Specimens**6.1 Shape and dimensions**

The specimen shall have an area of 100 cm² with a tolerance of ± 2 %. The most common specimen shape, and the norm unless otherwise quoted, will be square, but circular and rectangular are permitted.

The figures on the following pages show the square specimen as an example.

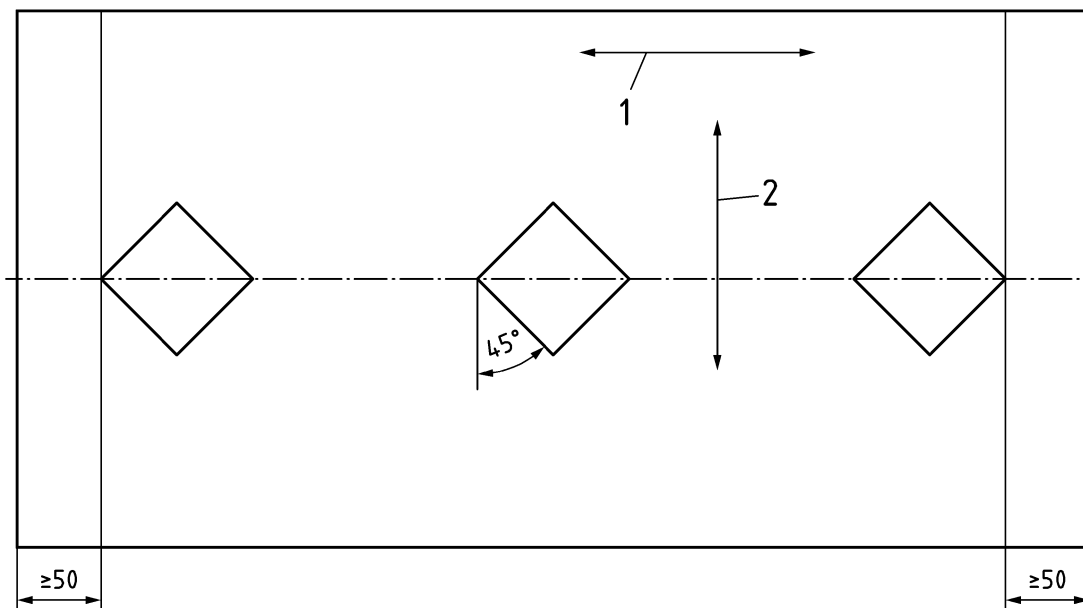
6.2 Number and distribution

A minimum of three specimens shall be used.

They shall:

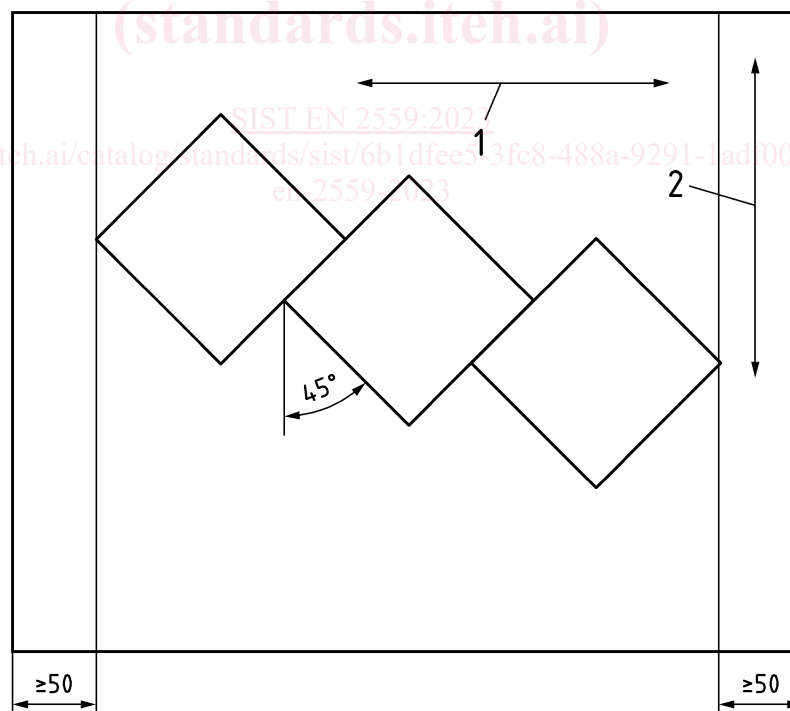
- be evenly distributed across the width of the sample;
- have their centres positioned along a straight line, perpendicular to the manufacture run direction (typically fibre/warp direction) or as close to as possible.

See Figure 1 for wide woven fabrics, Figure 2 for narrow woven fabrics and Figure 3 for unidirectional sheet or tape.

**Key**

- 1 Weft (fill) direction
- 2 Warp direction

Figure 1 — Example of positioning of specimens on woven carbon fibre fabrics sample across the width

**Key**

- 1 Weft (fill) direction
- 2 Warp direction

Figure 2 — Example of positioning of specimens on woven carbon fibre fabric sample along an axis inclined at an angle as close as possible to the weft direction

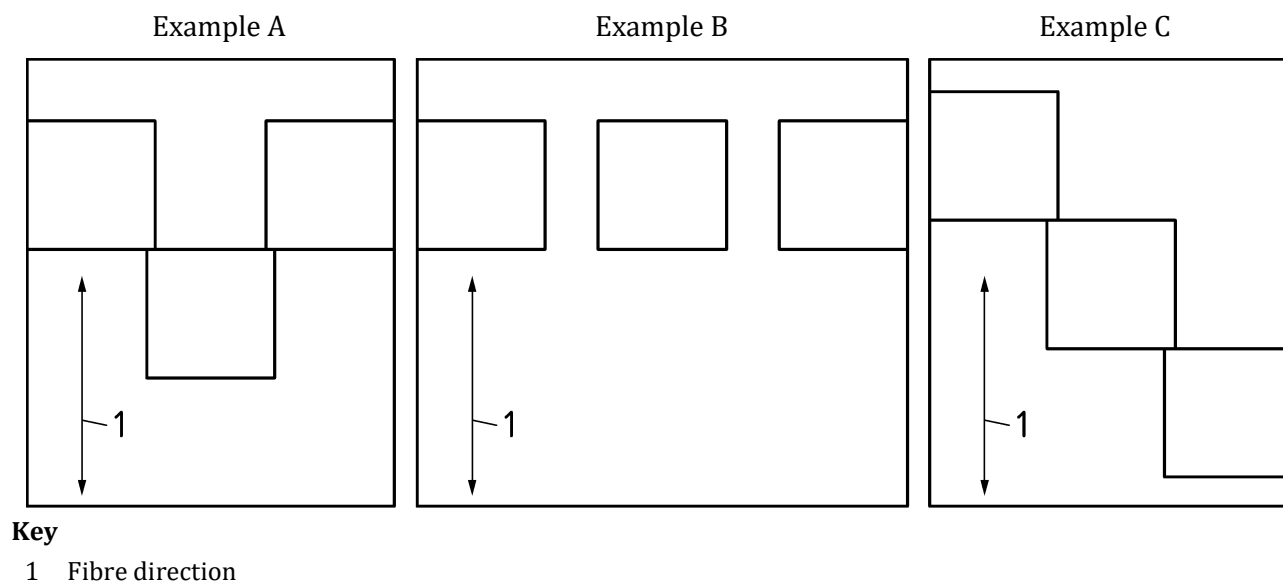


Figure 3 — Examples of possible positioning of specimens on carbon fibre unidirectional sheet or tape sample

7 Procedure

7.1 Conditioning

7.1.1 Preimpregnates stored at ambient temperature

The amount of preimpregnate required for testing shall be sampled and then conditioned in the test atmosphere (see 7.2) for a minimum of 2 h, unless otherwise specified.

7.1.2 Preimpregnates stored below ambient temperature

The preimpregnate, suitably packed in an airtight and solvent resistant bag to prevent moisture pick-up, shall be allowed to reach ambient temperature over a period of time depending on its mass. This time shall be the point at which no condensation is observed on the poly bag. An alternative to this varying duration being not less than 8 h.

When the material has reached ambient temperature, the amount required for testing shall be sampled and then conditioned in the test atmosphere (see 7.2) for a minimum of 2 h, unless otherwise specified.

7.2 Atmosphere for testing

According to EN 2743, condition class B.

7.3 Time interval between conditioning and testing

The sample shall be maintained in the test atmosphere. Unless otherwise specified, once removed from the test atmosphere, tests shall be carried out within 6 h.

7.4 Tests

7.4.1 General

Cut the specimens.